

# ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

	բնագիր	տարբերակ	մտնութիւն
ՔԱՌՅԱԿՆԵՐ .....	7	346	512
 I			
1890			
Անց կացա՛ն .....	9		528
Վերջացա՛վ .....	10		528
 1916			
Հիմի բացել են հանդես .....	11	346	529
Ետ շեկա՛վ .....	12	346	529
Ո՛ւր կորա՛ն .....	13	346	529
 1917			
Երկու դարի արանքում .....	14		530
Ծով է իմ վիշտն՝ անափ ու խոր .....	15		530
Քանի մահ կա իմ սրբտում .....	16	347	530
Կլանքից հարբած անցավոր .....	17		531
Ետ եկե՛ք .....	18		531
Հին աշխարհքը ամեն օր .....	19	347	531
Զուր եմ փախչում, ինձ խաբում .....	20	347	532
Ո՛վ իմանա՛ ուր ընկանք .....	21	347	532
Քանի՛ ձեռքից եմ վառվել .....	22		532
Ի՛նչքան ցավ եմ տեսել ես .....	23	348	533
Երազումըս մի մաքի .....	24	348	533
Մընացել է բերդը մեզ .....	25		533
Հոգիս՝ տանը հաստատվել .....	26	348	534
 1918			
Ո՛նց է ժրպտում իմ հոգին .....	27		534

Ի՛նչ էս թըռչում, խև-ղև սի՛րտ .....	28	534
Իմ սուր, արթուն ականջում.....	29	534
Լինե՛ր հեռու մի անկյուն.....	30	348 535
Մի հավք զարկի էս մի օր .....	31	535
Երկու շիրիմ իրար կից .....	32	349 535
Ո՞վ է ձեռքով անում, ո՞վ.....	33	349 536
Աշնան ամպին ու զամպին .....	34	349 536
Կըլթացնում են, արտորում .....	35	349 536
Բերանն արնոտ Մարդակերը էն անբան .....	36	350 537

1919

Մեռա՛ն, մեռա՛ն... և, ահա .....	37	350 537
Արևելքի եղեմներին իջավ պայծառ իրիկուն .....	38	350 537
Դու մի անհայտ Բանաստեղծ էս, չըտեսնըված մինչ էսօր .....	39	351 538
Հե՛յ ազահ մարդ, հե՛յ անգոհ մարդ, միտքըդ երկար, կյանքըդ կարճ.....	40	351 538
Ազատ օրը, ազատ սերը, ամեն բարիք իր ձեռքին.....	41	351 539
Քուն թե արթուն՝ օրիս շատը երազ եղավ, անց կացավ.....	42	352 539
Ո՛ր աշխարհքում ունեմ շատ բան. միտք էմ անում է՛ս, թե էն .....	43	352 539

1920

Կորցըրել էմ, ո՞ր գրտնեմ .....	44	540
Ի՛նչ իմանաս Ըստեղծողի գաղտնիքները անմեկին.....	45	540
Խայամն ասավ իր սիրուհուն. – Ոտըդ ըզգույշ դիր հողին .....	46	352 540
Երնեկ էսպես՝ անվերջ քեզ հետ – իմ կյանքի հետ լինեի .....	47	353 541
Լուսը լուսին քո ժպիտն է իմ երեսին ճառագում.....	48	353 541

1921

Առատ, անհատ՝ Աստծու նրման՝ միշտ տեղալուց հոգնել էմ էս.....	49	354 542
Ես շընչում էմ միշտ կենդանի Աստծու շունչը ամենուր .....	50	354 542
Արյունալի աղետներով, աղմուկներով ահարկու.....	51	355 542
Ամեն անգամ Քո տըվածից երբ մի բան էս Դու տանում .....	52	355 543
Հազար տարով, հազար դարով առաջ թե ետ, ինչ կա որ .....	53	356 543
Ասի. «Հենց լոկ էս աճյունն է ու անունը, որ ունեմ...» .....	54	357 543
Աստեղային երազների աշխարհքներում լուսակաթ .....	55	358 544
Բարձր է հընոց աշխարհքն Հայոց ու Մասիսը երկնադետ .....	56	358 544
Ո՞վ անճառ Մի՛ն, որ ամենին միացնում էս մի կյանքում .....	57	358 544

<i>Աստծու բանտն են տաճարները -</i>		
<i>աշխարհքներում բովանդակ .....</i>	<i>58</i>	<i>359 545</i>
<i>Կլանքըս արի հըրապարակ, ոտքի կոխան ամենքի .....</i>	<i>59</i>	<i>359 545</i>
<i>Իմ կընունքին երկիրքը՝ ժամ, արևը՝ ջահ սըրբազան .....</i>	<i>60</i>	<i>359 546</i>
<i>Ամեն մի սիրտ ցավով լըցվեց մեր դարում .....</i>	<i>61</i>	<i>359 546</i>

*1922*

<i>Աղբյուրները հընչում են ու անց կենում.....</i>	<i>62</i>	<i>359 546</i>
<i>Տիեզերքում աստվածային մի ճամփորդ է իմ հոգին.....</i>	<i>63</i>	<i>359 547</i>
<i>էնքան շատ են ցավերն, ավերն իմ սըրտում.....</i>	<i>64</i>	<i>360 547</i>
<i>- էս է, որ կա... ճիշտ ես ասում. թասըդ բե՛ր .....</i>	<i>65</i>	<i>360 547</i>
<i>Հե՛յ ճամփանե՛ր, ճամփանե՛ր .....</i>	<i>66</i>	<i>360 548</i>

*II*

*1916*

<i>Հանգե՛լ են .....</i>	<i>67</i>	<i>360 548</i>
<i>Զի գալիս .....</i>	<i>68</i>	<i>361 549</i>

*1917*

<i>Մինչև էսօր իմ օրում.....</i>	<i>69</i>	<i>549</i>
<i>Առատ կըլնի կինը արդ.....</i>	<i>70</i>	<i>549</i>
<i>Ա՛ռ քնարըս... լանջիդ վըրա .....</i>	<i>71</i>	<i>549</i>
<i>Իմ ծիտիկը դու հերվան .....</i>	<i>72</i>	<i>550</i>
<i>Քու սերն անխոս խաբեց ինձ .....</i>	<i>73</i>	<i>550</i>

*1918*

<i>Նա մի առյուծ, ես մի գառ.....</i>	<i>74</i>	<i>550</i>
<i>Կլանքն ահա.....</i>	<i>75</i>	<i>551</i>
<i>Աղջիկ Անուշ, երգ Անուշ .....</i>	<i>76</i>	<i>551</i>

*1919*

<i>Մեր գանձերը միշտ կան առատ .....</i>	<i>77</i>	<i>361 551</i>
<i>էնքան եկան, անց կացան.....</i>	<i>78</i>	<i>552</i>
<i>Թըվում է հար, թե անցյալըս ու ապագաս տեսած կամ .....</i>	<i>79</i>	<i>362 552</i>
<i>Մանուկ օրից սար ու ձորին ես մնացի մոտ ընկեր .....</i>	<i>80</i>	<i>552</i>
<i>Սի՛րտ .....</i>	<i>81</i>	<i>552</i>
<i>Մեր կլանքը - կարճ մի վերելք.....</i>	<i>82</i>	<i>362 553</i>

*1920*

<i>Ահա շիրիմն... իմ ընկերն էր... մի սովորութք ուներ նա.....</i>	<i>83</i>	<i>362 553</i>
---	-----------	----------------

Գու մի ճարպիկ մաքսանենգ ես, լոկ ճամփորդ ես ձևանում... 84 363 553

1921

Ատում եմ քաղաքը՝ դատարկ ու շքեղ ..... 85 554

1922

Ո՛ր հեռանաս, կոխած տեղերդ արյունոտ ..... 86 363 554

Հե՛յ, Գրիշա, իմ լուսախաբեր, ալեկոծվեց կյանքն էսպես..... 87 555

Ինչ դալուկ ես քու երկրի պես ու սրգավոր դու էսօր ..... 88 363 555

Անցյալ չըկա, ապագա չըկա - հավիտյան առաջ ..... 89 555

ԲԱԼԼԱԳՆԵՐ ..... 90 364 556

I

1886

Շունն ու Կատուն ..... 91 364 571

Անբախտ վաճառականներ ..... 94 371 572

1887

Արև և Լուսին..... 99 376 574

1891

Ախթամար ..... 102 379 576

1893

Օրորոցագող ..... 105 578

1894

Երկինք ու երկիր..... 107 382 579

1898

Անիծած հարսը..... 110 384 580

Արծիվն ու Կաղնին..... 113 388 581

«Պողոս-Պետրոս» ..... 115 390 582

1899

Որբը ..... 118 391 583

1901

Հոգեհանն..... 121 584

1902

Փարվանա.....	124	397	584
Լուսավորչի կանթեղը .....	131	399	587

1905

Գառնիկ ախպեր .....	133	400	588
--------------------	-----	-----	-----

1908

Չարի վերջը .....	142	402	589
Հսկան .....	148	405	589
Էսպես չի մնա.....	154	407	590
Արտուտի երգը .....	157	407	591
Մուկիկի մահը.....	160	408	592

1909

Մի կաթիլ մեղրը .....	164	414	592
----------------------	-----	-----	-----

1912

Աղավնու վանքը .....	170	415	594
---------------------	-----	-----	-----

1913

Աղջկա սիրտը.....	173	415	595
Ծաղիկների երգը.....	177	416	596

1916

Մոծակն ու Մրջյունը .....	181	427	598
--------------------------	-----	-----	-----

1917

Թագավորն ու շարշին .....	185	427	599
--------------------------	-----	-----	-----

II

1887

Աւանդութիւն .....	189		603
-------------------	-----	--	-----

1890-ական թվականներ

Չարության սկիզբը .....	191	431	604
Կաշաղակների ծագումը .....	193	432	604

Երկու արշավանք.....	195	433	605
1899			
Թուլունն ու մուկը .....	196	434	606
1900-ական թվականներ			
Ջի Աստուած ընդ մեզ է.....	200	436	606
1922			
Անբուն Կըկուն .....	203	436	607
ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ԵՎ ՓՈԽԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ .....	234	467	610
I			
1889			
Իդձ – Մ. Լերմոնտով .....	235	467	626
1890			
«Եթե իրավ է, որ գիշերները» – Ա. Պուշկին .....	237	467	627
1892			
Դեցիմ Լաբերիոս .....	238	467	627
«Ես շեմ ուզում մարդ իմանա» – Մ. Լերմոնտով .....	241		628
Ռոմանս – Ա. Պուշկին .....	242		629
1893			
«Բարի գիշեր» – Պ. Շելլի .....	244		629
1894			
Մայրը – Ն. Նեկրասով .....	245		629
Հրեշտակ – Մ. Լերմոնտով .....	246		630
«Մեռավ իմ մուսան... սակավ ժամանակ» – Ս. Նաբսոն .....	247	469	630
Թափառիչ – Հ. Հայնե .....	249		631
1899			
Օլեգի երգը – Ա. Պուշկին .....	250	470	631
Ջրահեղձը – Ա. Պուշկին .....	254	471	631

Աքերմանի դաշտերում - Ա. Միցկևիչ.....	257	632
<b>1900</b>		
Գեղշուկի մտածմունքը - Ա. Կոլցով.....	258	472 633
Հիվանդ եմ, մայրի՛կ - Ֆ. Հիմենս .....	259	473 634
<b>1902</b>		
Անձուկ - Ֆ. Շիլլեր.....	260	475 634
<b>1903</b>		
«Ատում եմ քեզ և քո գահը» - Ա. Պուշկին.....	261	635
«Կուզեի հավիել, ձուլվել իմ երգին» - Ամմար .....	262	475 636
Մանուկներին - Լոնգֆելլո .....	263	475 636
<b>1904</b>		
Ոչ ոք չի կարող - ոչ ցար, ոչ աստված - էժեն Պոտյե .....	264	637
<b>1906</b>		
Վալախական լեզենդ - Մ. Գորկի .....	265	637
<b>1907</b>		
Էլեգիա - Ի. Ճավճավաձե .....	267	475 638
Գարուն - Ի. Ճավճավաձե.....	268	638
Վարդը - Վ. Գյոթե .....	269	476 638
<b>1908</b>		
Հովվի հրաժեշտը - Ֆ. Շիլլեր.....	270	476 639
<b>1909</b>		
Ջմեռվա իրիկունը - Ա. Պուշկին.....	271	476 639
«Ամբողջ գիշերը խոսեց անդադար» - Կորսակ.....	273	478 640
«Մի երգ կա մանկուց, մի երգ կա մանկուց» -Ֆ. Ռյուկերտ...	274	478 641
<b>1910</b>		
«Հեռո՛ւ, հեռու կըթռցընեմ» - Հ. Հայնե.....	275	641
Լյուսին - Ալֆրեդ դը Մյուսե .....	276	479 642
Պարիսյի երգը - Թերոլվալլուվա .....	279	642
Ամառվա գիշերով - Ալլեգրո .....	282	644

Վիլյամսի «Ժանտախտի քաղաքը» ողբերգութիւնից - Ա. Պուշկին .....	283	644
1911		
Փոթորիկ - Թոմաս Հուդ .....	285	645
1915		
Մտորճունք Քլոփ Կիլին - Ն. Բարաթաշվիլի.....	287	645
1917		
Թե լինեի անպատում... - Ռ. Բլորնս .....	288	480 647
1910-ական թվականներ «Լերանց շարքերը» - Վ. Գլոթե.....	289	480 647
1921		
Ծովի երգը - Ալ. Բլոկ.....	290	481 648
1922		
Քառյակներ - Խաբանի .....	291	648
ՄԱՆԿԱԿԱՆ ԲԱՆԱՍՏԵՂԾՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ .....	293	482 650
1907		
Իրիկուն .....	294	651
Գրիշ .....	296	651
Առաջին ձյունը .....	297	651
Ծիտիկի օրորքը .....	298	482 651
Շունը .....	299	652
1908		
Փիսիկի գանգատը .....	300	482 652
Մարտ .....	302	652
Ծաղիկները .....	303	653
«Նրեք խելոք մի հին տաշտով» .....	304	653
Թռչունի մտածմունքը.....	305	483 654
Աշուն .....	306	483 654

Ամենից լավ տունը..... 307 483 654

1909

Մի բաց նամակ ամենքին..... 309 484 655

Տերևաթափ..... 310 655

Կույրերի կարծիքը..... 311 655

էս էն է..... 312 655

1911

Բզեզի դպրոցը..... 315 656

II

1890-ական թվականներ

Մնաս բարչավ - Զ. Բարյոն..... 318 484 656

Վայրենի պապուսաների երգը Ֆրանսիացիների վրա..... 321 488 657

Վեճ - Մ. Կոնոպնիցկայա..... 323 489 657

1900-ական թվականներ

Լոզվոր - Ֆ. Շիլլեր..... 324 490 658

Սերենադ - Ն. Մինսկի..... 326 493 658

Կոմիկների ողբը ազատությունը կորցնելու վրա..... 327 493 659

1910-ական թվականներ

Հնդկական վեղաներից..... 328 494 659

«Լոչս, ո՛վ լուչս, աշխարհքը...»..... 330 659

«Մեր, անատամ փիլիսոփի բերնի պես»..... 331 495 660

«Կար ժամանակ - մռայլ ու մութ անմատչելի ամրոցներում»..... 332 660

1916

Կարմիր վարդը - Լի-Թայ-Պո..... 333 496 660

Մերժվածը - Մա-Խուանգ-Թունգ..... 334 497 661

Մարդու ճակատագիրը - Կոնֆուցիոս..... 335 497 661

(Թուրքերենից)..... 336 661

«Ի՛նչ կա երկրներից բարձր ու ազատ»..... 337 498 662

Քյարամի հրաժեշտը..... 338 498 663

«СОНТЫ» - Վ. Շեքսպիր..... 339 663

<i>ՏԱՐԲԵՐԱԿՆԵՐ</i> .....	345
<i>Քառյակներ</i>	
I .....	346
II .....	360
<i>Բալլադներ</i>	
I .....	364
II .....	431
<i>Թարգմանություններ և փոխադրություններ</i>	
I .....	467
II .....	484
<i>ԾԱՆՈԹԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ</i> .....	
<i>ՀԱՄԱՌՈՏԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ</i> .....	500
<i>ՎԵՐԱՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹՅԱՆ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹՅԱՆ ԿՈՂՄԻՑ</i> .....	501
<i>ՎԵՐԱՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹՅԱՆ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹՅԱՆ ԿՈՂՄԻՑ</i> .....	504
<i>Քառյակներ</i>	
<i>Թումանյանի քառյակները</i> .....	
I .....	512
II .....	548
<i>Բալլադներ</i>	
<i>Բալլադի ժանրը Թումանյանի ստեղծագործության մեջ</i> .....	
I .....	556
II .....	571
<i>Թարգմանություններ և փոխադրություններ</i>	
<i>Թումանյանը՝ թարգմանիչ</i> .....	
I .....	610
II .....	626
<i>ԱՅԲԲԵՆԱԿԱՆ ՑԱՆԿ</i> .....	656
<i>ԱՅԲԲԵՆԱԿԱՆ ՑԱՆԿ</i> .....	676



## ԱՅԲԲԵՆԱԿԱՆ ՑԱՆԿ

Ազատ օրը, ազատ սերը, ամեն բարիք իր ձեռքին.....	41
Ախթամար.....	102
Ահա շիրիմն... իմ ընկերն էր... մի սովորութիւն ունէր նա.....	83
Աղապնու վանքը .....	170
Աղբյուրները հրնշում են ու անց կենում.....	62
Աղջիկ Անուշ, երգ Անուշ .....	76
Աղջկա սիրտը.....	173
Ամառվա գիշերով – Ալլեգրո.....	282
«Ամբողջ գիշերը խոսեց անդադար» – Կորսակ.....	273
Ամեն անգամ Քո տրվածից երբ մի բան էս դու տանում.....	52
Ամենից լավ տունը.....	307
Ամեն մի սիրտ ցավով լրցվեց մեր դարում .....	61
Անբախտ վաճառականներ .....	94
Անբուն Կրկուն .....	203
Անիծած հարսը.....	110
Անձուկ – Ֆ. Շիլլեր.....	260
Անցյալ չրկա, ապագա չրկա – հավիտյան առաջ .....	89
Անց կացան .....	9
Աշնան ամպին ու զամպին .....	34
Աշուն .....	306
Առաջին ձյունը .....	297
Առատ, անհատ` Աստծու նրման` միշտ տեղալուց հոգնել եմ ես .....	49
Առատ կըլնի կինը արդ.....	70
Ա՛ռ քնարըս... լանջիդ վըրա .....	71
Ասի. «Հենց լոկ էս աճյունն է ու անունը, որ ունեմ...».....	54
Աստեղային երազների աշխարհքներում լուսակաթ .....	55
Աստծու բանտն են տաճարները – աշխարհքներում բովանդակ .....	58
Աւանդութիւն .....	189
Ատում եմ քաղաքը՝ դատարկ ու շքեղ .....	85
«Ատում եմ քեզ և քո գահը» – Ա. Պուշկին .....	261
Արծիվն ու Կաղնին .....	113

Արյունալի աղետներով, աղմուկներով ահարկու.....	51
Արտուտի երգը .....	157
Արևելքի եղեմներին իշավ պայծառ իրիկուն .....	38
Արև և Լուսին.....	99
Աքերմանի դաշտերում - Ա. Միցկևիչ.....	257
«Բարի գիշեր» - Պ. Շելլի.....	244
Բարձր է հընոց աշխարհքն Հայոց ու Մասիսը երկնադետ .....	56
Բերանն արնոտ Մարդակերը էն անբան .....	36
Բզեզի դպրոցը.....	315
Գառնիկ ախպեր .....	133
Գարուն - Ի. Ճավճավաձե.....	268
Գեղշուկի մտածմունքը - Ա. Կոլցով .....	258
Գրիչ.....	296
Դեցիմ Լաբերիոս .....	238
Դու մի անհայտ Բանաստեղծ ես, չըտեսնըված մինչ էսօր... ..	39
Դու մի ճարպիկ մաքսանենգ ես, լոկ ճամփորդ ես ձևանում.....	84
«Եթե իրավ է, որ գիշերները» - Ա. Պուշկին .....	237
Ես շընչում եմ միշտ կենդանի Աստծու շունչը ամենուր .....	50
«Ես չեմ ուզում մարդ իմանա» - Մ. Լերմոնտով .....	241
Ետ եկե՛ք.....	18
Ետ չեկավ .....	12
Երագումըս մի մաքի.....	24
«Երեք խելոք մի հին տաշտով» .....	304
Երկինք ու երկիր.....	107
Երկու արշավանք.....	195
Երկու դարի արանքում.....	14
Երկու շիրիմ իրար կից .....	32
Երնեկ էսպես՝ անվերջ քեզ հետ - իմ կյանքի հետ լինեի .....	47
Զի Աստուած ընդ մեզ է.....	200
Զուր եմ փախչում, ինձ խաբում .....	20
Էլեգիա - Ի. Ճավճավաձե .....	267
էնքան եկան, անց կացան.....	78
էնքան շատ են ցավերն, ավերն իմ սըրտում.....	64
էս էն է.....	312

- էս է, որ կա... ճիշտ ես ասում. թասըզ բե՛ր .....	65
էսպես չի մնա.....	154
Թագավորն ու շարչին .....	185
Թափառի՛ր - Հ. Հայնե .....	249
Թե լինեի անապատում... - Ռ. Բյորնս .....	288
Թըվում է հար, թե անցյալըս ու ապագաս տեսած կամ .....	79
Թռչունն ու մուկը .....	196
Թռչունի մտածմունքը.....	305
(Թուրքերենից).....	336
Իդձ - Մ. Լերմոնտով .....	235
Իմ ծիտիկը դու հերվան .....	72
Իմ կընունքին երկինքը՝ ժամ, արևը՝ ջահ սըրբազան .....	60
Իմ սո՛ւր, արթուն ականջում.....	29
Ինչ դալուկ ես քու երկրի պես ու սըգավոր դու էսօր .....	88
Ինչ ես թըռչում, խեղև սի՛րտ .....	28
Ինչ իմանաս Հստեղծողի գաղտնիքները անմեկին .....	45
«Ինչ կա երկընքից բարձր ու ազատ» .....	337
Ինչքան ցավ եմ տեսել ես .....	23
Իրիկուն .....	294
Լերանց շարքերը - Վ. Գյոթե.....	289
Լինե՛ր հեռու մի անկյուն.....	30
Լյուսին - Ալֆրեդ դը Մյուսե .....	276
Լողվոր - Ֆ. Շիլլեր .....	324
Լուսավորչի կանթեղը .....	131
Լուսը լուսին քո ժպիտն է իմ երեսին ճառագում.....	48
Խալամն ասավ իր սիրուհուն. - Ոտըզ ըզգուչ զիր հողին .....	46
Ծաղիկները.....	303
Ծաղիկների երգը.....	177
«Ծեր, անատամ փիլիսոփի բերնի պես».....	331
Ծիտիկի օրորքը.....	298
Ծով է իմ վիշտն՝ անափ ու խոր.....	15
Ծովի երգը - Ալ. Բլոկ.....	290
Կաշաղակների ծագումը .....	193
Կար ժամանակ - մոսյլ ու մութ անմատչելի ամրոցներում.....	333
Կարմիր վարդը - Լի-Թայ-Պո .....	333

կըլթացնում են, արտորում .....	35
կյանքը արի հրապարակ, ոտքի կոխան ամենքի .....	59
կյանքից հարբած անցավոր .....	17
կյանքն ահա.....	75
կորցրել եմ, ո՞ր գրտնեմ .....	44
«Կուգեի հավվել, ձուլվել իմ երգին» – Ամմար .....	262
Կուսիկների ողբը ազատութչունը կորցնելու վրա .....	327
Կույրերի կարծիքը .....	311
Հազար տարով, հազար դարով առաջ թե ետ, ի՞նչ կա որ .....	53
Հանգել են.....	67
Հե՛յ ազահ մարդ, հե՛յ անգոհ մարդ, միտքըդ երկար, կյանքըդ կարճ.....	40
Հե՛յ, Գրիշա, իմ լուսախալեր, այեկոծվեց կյանքն էսպես.....	87
Հե՛յ, ճամփաներ, ճամփանե՛ր .....	66
Հեռո՛ւ, հեռու կըթըռցընեմ – Հ. Հայնե.....	275
Հիմի բացել են հանդես.....	11
Հին աշխարհքը ամեն օր.....	19
Հիվանդ եմ, մայրի՛կ – Ֆ. Հիմենս.....	259
Հնդկական վեդաներից.....	330
Հոգեհան.....	121
Հոգի՛ս՝ տանը հաստատվել .....	26
Հովվի հրաժեշտը – Ֆ. Շիլլեր.....	270
Հսկան .....	148
Հրեշտակ – Մ. Լերմոնտով .....	246
Ջմեռվա իրիկունը – Ա. Պուշկին .....	271
Մայրը – Ն. Նեկրասով .....	245
Մանուկներին – Լոնգֆելլո .....	263
Մանուկ օրից սար ու ձորին ես մնացի մոտ ընկեր .....	80
Մարդու ճակատագիրը – Կոնֆուցիոս .....	335
Մարտ .....	302
Մեռա՛ն, մեռա՛ն... և, ահա .....	37
«Մեռավ իմ մուսան... սակավ ժամանակ» – Ս. Նադսոն .....	247
Մեր գանձերը միշտ կան առատ .....	77
Մերժվածը – Մախունանգ-Թունգ .....	334
Մեր կյանքը – կարճ մի վերելք.....	82
Մընացել է բերդը մեզ .....	25
Մի բաց նամակ ամենքին.....	309
Մի երգ կա մանկուց, մի երգ կա մանկուց – Ֆ. Ռյուկերտ.....	274

<i>Մի կաթիլ մեղրը .....</i>	<i>164</i>
<i>Մի հավք գարկի էս մի օր .....</i>	<i>31</i>
<i>Մինչև էսօր իմ օրում .....</i>	<i>69</i>
<i>Մնաս բարյավ - Ջ. Բայրոն .....</i>	<i>318</i>
<i>Մոծական ու Մրջյունը .....</i>	<i>181</i>
<i>Մտորմունք Քըռի ափին - Ն. Բարաթաշվիլի .....</i>	<i>287</i>
<i>Մուկիկի մահը .....</i>	<i>160</i>
<i>Նա մի առյուծ, էս մի գառ .....</i>	<i>74</i>
<i>Շունը .....</i>	<i>299</i>
<i>Շունն ու Կատուն .....</i>	<i>91</i>
<i>Ո՛նց է ժրպտում իմ հոգին .....</i>	<i>27</i>
<i>Ոչ ոք չի կարող - ոչ ցար, ոչ աստված .....</i>	<i>264</i>
<i>Ով անճառ Մին, որ ամենին միացնում էս մի կյանքում .....</i>	<i>57</i>
<i>Ո՛վ է ձեռքով անում, ո՛վ .....</i>	<i>33</i>
<i>Ով իմանա՝ ուր ընկանք .....</i>	<i>21</i>
<i>Ո՛ր աշխարհքում ունեմ շատ բան. միտք եմ անում՝ է՛ս, թե է՛ն .....</i>	<i>43</i>
<i>Որբը .....</i>	<i>118</i>
<i>Չարի վերջը .....</i>	<i>142</i>
<i>Չարության սկիզբը .....</i>	<i>191</i>
<i>Չի գալիս .....</i>	<i>68</i>
<i>Պարիպի երգը - Թերուվալլուվա .....</i>	<i>279</i>
<i>«Պողոս-Պետրոս» .....</i>	<i>115</i>
<i>Ջրահեղձը - Ա. Պուշկին .....</i>	<i>254</i>
<i>Թոմանս - Ա. Պուշկին .....</i>	<i>242</i>
<i>Սերենադ - Ն. Մինսկի .....</i>	<i>326</i>
<i>Մի՛րտ .....</i>	<i>81</i>
<i>«СОНТЫ» - Վ. Շեքսպիր .....</i>	<i>339</i>
<i>Վալախական լեգենդ - Մ. Գորկի .....</i>	<i>265</i>
<i>Վայրենի պապուսաների երգը Ֆրանսիացիների վրա .....</i>	<i>321</i>
<i>Վարդը - Վ. Գյոթե .....</i>	<i>269</i>

Վեճ – Մ. Կոնոպ ..... 323	323
Վերջացա՛վ ..... 10	10
Վիլսոնի «Ժանտախտի քաղաքը» ողբերգությունից – Ա. Պուշկին ..... 283	283
Տերևաթափ ..... 310	310
Տիեզերքում աստվածային մի ճամփորդ է իմ հոգին ..... 63	63
Ո՛ւր կորա՛ն ..... 13	13
Ո՛ւր հեռանաս, կոխած տեղերդ արյունոտ ..... 86	86
Փարվանա ..... 124	124
Փիսիկի գանգատը ..... 300	300
Փոթորիկ – Թոմաս Հուդ ..... 285	285
Քանի՛ ձեռքից եմ վառվել ..... 22	22
Քանի՛ մահ կա իմ սրբտում ..... 16	16
Քառյակներ – Խաբանի ..... 291	291
Քյարամի հրաժեշտը ..... 338	338
Քուն թե արթուն՝ օրիս շատը երազ եղավ, անց կացավ ..... 42	42
Քու սերն անխոս խաբեց ինձ ..... 73	73
Օլեգի երգը – Ա. Պուշկին ..... 250	250
Օրորոցագող ..... 105	105